

Distr.: General  
16 October 2020  
Arabic  
Original: English



الدورة الخامسة والسبعون

البنديان 141 و 9 من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021

تقرير المجلس الاقتصادي والاجتماعي

## التقديرات المنقحة الناجمة عن القرارات والمقررات التي اتخذها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام 2020

### التقرير العاشر للجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية عن الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021

#### أولاً - مقدمة

1 - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقرير الأمين العام عن التقديرات المنقحة الناجمة عن القرارات والمقررات التي اتخذها المجلس الاقتصادي والاجتماعي في دورته لعام 2020 (A/75/333). وأثناء نظر اللجنة في التقرير، تلقت اللجنة الاستشارية معلومات وإيضاحات إضافية من ممثلي الأمين العام، اختتمت بردود خطية مؤرخة 29 أيلول/سبتمبر 2020.

#### ثانياً - القرار 11/2020 المتعلق بالفريق الاستشاري المخصص لهايتي

2 - اتخذ المجلس الاقتصادي والاجتماعي خلال دورته لعام 2020 القرار 11/2020 بشأن الفريق الاستشاري المخصص لهايتي، الذي قرر بموجبه المجلس تمديد ولاية الفريق الاستشاري إلى حين اختتام أعمال دورة عام 2021، وطلب إلى الفريق أن يقدم تقريراً عن أعماله، متضمناً توصيات، حسب الاقتضاء، إلى المجلس لينظر فيه في دورته لعام 2021 (A/75/333، الفقرة 4).

3 - وتشير التقديرات إلى أن الدعم الذي يتعين تقديمه إلى الفريق الاستشاري المخصص سيبلغ 43 000 دولار، وسيشمل ما يلي: (أ) مصروفات السفر لأعضاء الفريق الاستشاري ولموظفين اثنين



من إدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية للاجتماع مع المؤسسات المالية الدولية ومنظمة الدول الأمريكية في عام 2021 وللقيام ببعثة إلى هايتي في السنة نفسها (38 500 دولار)؛ و (ب) خدمات دعم الاجتماعات والمصاريف الأخرى في هايتي (4 500 دولار). ويقترح الأمين العام استيعاب تلك الاحتياجات ضمن الموارد الإجمالية التي ستتاح في إطار الباب 9، الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، من الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021 (A/75/333، الفقرتان 5 و 6).

4 - وعند الاستفسار، أبلغت اللجنة الاستشارية بأن ولاية الفريق الاستشاري تمدد عادة بعد إصدار الباب 9، الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، من الميزانية البرنامجية المقترحة، ولذلك، تمشيا مع الممارسة المتبعة في تلك الولاية، لم تدرج الموارد ذات الصلة في الميزانية البرنامجية المقترحة، حتى لا تستتب قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي.

### ثالثا - استنتاج

5 - توصي اللجنة الاستشارية بالموافقة على مقترح الأمين العام لاستيعاب الاحتياجات من الموارد البالغ قدرها 43 000 دولار ضمن الموارد الإجمالية التي ستتاح في إطار الباب 9، الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، من الميزانية البرنامجية المقترحة لعام 2021.